



Leioa

BASAJAUN CUIDA DE PINOSOLO

Leioa Gurea 2023-2027

Participación

Tokiko Enplegu Plana

UDAL ALDIZKARIA
REVISTA MUNICIPAL

Urtarrila 2024 Enero Nº 243 Zk.



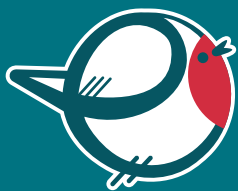
Leioa

UDALA-AYUNTAMIENTO
www.leioa.eu

leiod

en el centro de tu vida





Zenbaki interesgarriak
Teléfonos de interés:

Leioako Udala / Ayuntamiento de Leioa
sac01@leioa.eus | ☎ 94 400 80 00

Udaltzaingoa / Policía Local
☎ 94 400 80 21

Erregistro Orokorra / Registro General
sac01@leioa.eus

Ibilgailuak / Vehículos
☎ 94 400 80 27

Bulego Teknikoa / Oficina Técnica
hirigintza@leioa.eus | ☎ 94 400 80 05/06

Kultur Leioa
infokultur@leioa.eus | ☎ 94 607 25 70

Aterpe Leioa Gaztegunea
gazte@leioa.eus | ☎ 94 405 58 50

Udal Liburutegia / Biblioteca Municipal
liburutegia@leioa.eus | ☎ 94 607 25 74

Euskara Zerbitzua / Servicio Euskera
euskarazerbitzua@leioa.eus | ☎ 94 607 25 76

Kultur Saila / Área de Cultura
kultur@leioa.eus | ☎ 94 607 25 78

Gaztelubideko Udal Bulegoa / Oficina Municipal de Gaztelubide
sac02@leioa.eus | ☎ 94 464 67 22

Udal Euskaltegia / Euskaltegi
☎ 94 464 00 02

Udal Musika Eskola / Conservatorio Municipal
kontserbatorioa@leioa.eus | ☎ 94 463 86 83

Udal Kirolegia / Polideportivo Municipal
uki.idmleioa@leioa.eus | ☎ 94 400 80 59

Gizarte Zerbitzuak / Servicios Sociales
gizartezerbitzuak@leioa.eus | ☎ 94 480 13 36

Behargintza
☎ 94 400 41 95

Taxis
Radio Taxi ☎ 94 491 53 53

* Helbide elektronikoak aldatu dira
Se han modificado las direcciones de email



LEIOA, BIDERAGARRIA, BIZIGARRIA ETA BIDEZKOA

2 024 urteari ongi etorria ematen diogu Leioarako Agintaldi Plan berri batekin. 2027ra arteko ibilbide-orri honetan hiru esparru nagusi eta zeharkako ezarri ditugu, 15 erronka eta 70 proiektu, Leioa udalerrri bideragarria, bizigarria eta bidezkoa izan dadin.

Lehen esparrua Leioa Irekia da. Partaidetzareduetan erreferente izaten jarraitzeko eta Administrazio hurbil eta moderno ireki baterantz aurrera egiteko lan egingo dugu, Gobernantza Onaren zutabeetan oinarrituta, gardentasunetik eta kontuak ematek abiatuta.

Bigarren esparru estrategikoa Leioa Bizigarria da. 7 erronka eta 29 proiektu. Gure hirigintza-proiektuen zeharkako helburua espazio publikoak gizarte- eta komunitate-kohesiorako tresna gisa erabiltzea izango da beti. Disfrutatzeko, parte hartzeko, egateko eta partekatzeko guneak.

Ingurumenarekiko dugun konpromisoan aurrera egingo dugu, eta talentua eta inbertsioa garatzeko udalerrri erakargarri gisa bereizten gaituzten sustapen ekonomikorako aukerak baliatuko ditugu.

Hiru esparruetako azkena Leioa Zaindu egiten Zaitu. Pertsonak dira gure lehentasuna, haien beharrei erantzutea, ongizatea eta bizi-kalitatea handitzea. 5 erronka eta 31 proiektu ezartzen ditugu, adin goiztiarrenetatik hasi eta helduenetaraino lanean jarraitzeko, atzean inor gera ez dadin, gizarte-zerbitzuen zorroa, laguntza-, sensibiltzazio- eta prestakuntza-programak hedatuz, gizarte abegikorra eta bidezkoa izan gaituzten.

Eta hori guztia, gure sustraiak ahaztu gabe egingo dugu, Leioa kulturarekin eta gure nortasunarekin bat eginez. ■

LEIOA, VIABLE, VISIBLE Y EQUITATIVA

Damos la bienvenida a 2024 con un nuevo Plan de Mandato para Leioa. Una hoja de ruta hasta 2027 en la que hemos establecido tres ámbitos principales y transversales, 15 retos y 70 proyectos para que Leioa sea un municipio viable, vivible y equitativo.

El primero de los ámbitos es Leioa Abierta. Trabajaremos para seguir siendo referentes en modelos de participación y avanzar hacia una Administración cercana y moderna abierta, basada en los pilares de la Buena Gobernanza, desde la transparencia y la rendición de cuentas.

El segundo de los ámbitos estratégicos es Leioa Vivible. 7 retos y 29 proyectos. Nuestros proyectos e intervenciones urbanísticas tendrán siempre como objetivo transversal la utilidad de los espacios públicos como herramientas de cohesión social y comunitaria. Zonas para disfrutar, participar, estar y compartir.

Avanzaremos en nuestro compromiso con el medio ambiente y aprovecharemos las oportunidades de promoción económica que nos distinguen como un municipio atractivo para el desarrollo del talento y la inversión.

El último de los tres ámbitos es Leioa Te Cuida. Las personas son nuestra prioridad, atender sus necesidades, aumentar su bienestar y su calidad de vida. Establecemos 5 retos y 31 proyectos para seguir trabajando desde las edades más tempranas hasta las personas más mayores, para que no quede nadie atrás, mediante el despliegue de la cartera de servicios sociales, programas de apoyo, sensibilización y formación, que nos permitan ser una sociedad acogedora y justa.

Y todo esto, lo haremos sin olvidar nuestras raíces, manteniendo la unión de Leioa con la cultura, y con nuestra identidad. ■

Iban Rodriguez Etxebarria. Leioako Alkatea



2023-2027 AGINTALDI PLANA LEIOA IREKIA, LEIOA BIZI, LEIOAK ZAINDU EGITEN ZAITU

Leioak 2023-2027 Agintaldi Plana aurkeztu du, Gobernu Taldearen ibilbide-orria; lau urterako udal lehentasun, helburu eta jardueren oinarriak ezartzen dituena. Dokumentuan 3 eremu estrategiko, 15 erronka eta 70 ekintza biltzen dira, alde batetik, Leioa gero eta berritzaileagoa bere kudeaketan, hurbilekoa eta parte-hartzailea izatea nahi dugu, bestetik, erakargarriagoa bizitzeko, bisitatzeko eta ekiteko, eta, azkenik, bidezkoagoa, pertsona guztiak artatuta eta zainduta sentitzeko.

Leioa ha presentado su Plan de Mandato 2023-2027, una hoja de ruta del Equipo de Gobierno, que sienta las bases de las prioridades, objetivos y actuaciones municipales para cuatro años.

El documento recoge 3 ámbitos estratégicos, 15 retos y 70 acciones que pretenden hacer de Leioa un municipio, por un lado, cada vez más innovador en su gestión, cercano y participativo, por otro, más atractivo para vivir, visitar y

emprender y finalmente, más equitativo, donde todas las personas se sientan atendidas y cuidadas.

3 ÁMBITOS, 15 RETOS Y 70 ACCIONES

1. Leioa ABIERTA

Leioa Abierta es el primero de los ámbitos estratégicos y establece 3 retos y 10 proyectos a desarrollar hasta 2027 con el objetivo de mejorar y avanzar en la relación y cercanía entre la ciudadanía y Ayuntamiento, en la innovación y mejora continua de la administración, así como para continuar con los modelos novedosos y pioneros de participación real y efectiva.

Entre los proyectos que se establecen en este ámbito destacan por incidencia o novedad: el desarrollo de Leioa Auzoetan para llevarlo a todos los barrios, la Creación del Consejo Municipal de la Juventud para procurar un espacio de las nuevas formas de relación entre el Alcalde y la ciudadanía con el proceso Alkatearekin Partekatzen y el desarrollo de Leioa HUB, espacio de emprendimiento e innovación cultural y social.

2. VIVIR Leioa

El segundo de los ámbitos se ha denominado Vivir Leioa y tiene como objetivo hacer que el municipio sea vivible, amable, con espacios y áreas verdes de esparcimiento, descanso y disfrute, que invite a vivir, estar, compartir y disfrutar, al tiempo que resulta atractivo para el emprendimiento o el turismo.

Se han establecido 7 retos y 29 proyectos, entre los que destacan acciones en el marco de la

movilidad sostenible como la ampliación de Lejoanbusa, las acciones encaminadas a la cohesión y al equilibrio territorial como los Planes para Pinueta, Lamiako y Txopoeta.

También se subrayan en este ámbito las acciones de apoyo al emprendimiento con especial atención a las mujeres y aquellos proyectos que tienen que ver con el compromiso energético, el turismo y el atractivo residencial de Leioa.

3. Leioa TE CUIDA

Finalmente, el tercer ámbito se ha llamado Leioa, te cuida. Define las acciones necesarias para que Leioa siga siendo un municipio solidario, diverso, inclusivo, justo y cohesionado, que cuida de su ciudadanía, ofreciéndole servicios de calidad y ayudando a quien más lo necesita, sin dejar a nadie atrás.

El Equipo de Gobierno trabajará por la creación Emakumeen Herri Etxea- Casa de las Mujeres, la puesta en marcha de un centro de Día y también por propiciar viviendas comunitarias para personas mayores. En el ámbito deportivo destaca la creación de una Kirol Elkarten Sarea-Red de Asociaciones Deportivas y en el de euskera, el desarrollo del nuevo Plan de Euskera.

En cuanto a la cultura, Leioa quiere seguir siendo un referente y pondrá

en marcha diferentes iniciativas novedosas y de calado como un nuevo Kuturgune en Txopoeta y una Ludoteka txiki para menores de 14 años.

LEIOA GUREA

LEIOA GUREA es el lema elegido y que surge para trasladar a la ciudadanía que este es un Plan de Mandato compartido y diseñado desde el compromiso y el convencimiento de que Leioa es un municipio de y para todos y todas, que se debe seguir construyéndose desde la corresponsabilidad, la colaboración y también desde el orgullo de ser leioaztarra. ■





GOBERNU TALDEAK 4 URTERAKO ZEHAZTUTAKO IBILBIDE-ORRIA DA, 3 EREMU ESTRATEGIKOAK, 15 ERRONKA ETA 70 EKINTZA ZEHAZTEN DITU:

- Lehenengo eremua Leioa Irekia da, eta bere erronkak eta ekintzak herritarrak eta Udala hurbiltzera, administrazioaren berrikuntzara eta parte-hartze erreal eta eraginkorrerako eredu berritzaile eta aitzindariekin jarraitzera bideratuta daude.
- Leioa bizi da bigarren esparrua; kasu honetan, erronken eta ekintzen azken helburua Leioa atsegina izatea da, aisialdirako, atsedenerako eta gozamenarako gune eta berdeguneekin, bizitzeko, egoteko, partekatze eta gozatzeko gonbita egiten duena, eta aldi berean ekintzaitzarako edo turismorako erakargarria dena.
- Hirugarren eremua da a Leioa zaindu egiten zaitu. Beharrezko ekintzak zehazten ditu Leioak udalerrri solidarioa, anitza, inklusiboa, zuzena eta kohesionatua izaten jarrai dezan, bere herritarrak zaintzen dituena, kalitatezko zerbitzuak eskaintzen dizkiona eta gehien behar duenari laguntzen diona, inor atzean utzi gabe. ■

Zeuzara etorkizuneko hazia



B eredua

Adin-tartea: 1-16 urte

Eskola ordutegia

Haur Hezkuntza 1. zikloa
7:30 - 12:00 / 14:30 - 17:30

**Haur Hezkuntza 2. zikloa
eta Lehen Hezkuntza**
9:00 - 12:30 / 14:30 - 16:30
Las familias que lo deseen
podrán traer al centro a sus
hijos e hijas a las 7:30. Serán
atendidos hasta el inicio de
las clases a las 9:00

Bigarren Hezkuntza
8:30 - 12:40 / 14:30 - 16:30
Ostegun eta ostiraletan:
8:30 - 14:20

Mesedetako Ama Ikastetxea



Euzko Gudariak Etorbidea, 1
48940 Leioa (Bizkaia)
Tel. 944639906
c.mercedes@euskalnet.net
www.mercedariasleioa.org



Zerbitzuak

Hurtzaindegia: babes ordutegia
Autobusa / Jantokia

Eskolaz kanpoko ekintzak

Eguerdiko eta arratsaldeko
ordutegian, kultur eta kirol
jarduerak

CURSOS DE FORMACIÓN PARA PERSONAS EN SITUACIÓN DE DESEMPLEO

El Ayuntamiento de Leioa organiza 8 cursos de formación con 135 plazas, que se desarrollarán entre finales de enero y el mes de julio de 2024.

Udalak 8 prestakuntza-ikastaro antolatu ditu hainbat lan-eremutan, 135 plazarekin langabezia dauzen Leioako pertsonentzat. Helburua herriko langabeen prestakuntza edo kualifikazioa hobetzea eta pertsona horien ekintzaitza sustatzea da. Ikastaro hauek izena emateko epea datorren asteartean hasiko da, 2024ko urtarrilaren 2an, eta www.behargintza.net web orriaren bidez egin beharko da.

Aurten ikastaro hauek eskainiko dira:

- **GIS eta GRASS:** ingeniari-tza edo biologia bezalako arloetako lan teknikoak egin nahi dituzten pertsonen ez ezik, profil administratiiboagoa duten pertsonen ere zuzenduta, enplegu-bilaketa enpresa mota horietara zabaldu ahal izan dezaten.

Ikastaroa urtarrilaren 24an hasi eta otsailaren 2an amaituko da, 40 orduko iraupena izango du eta 11 plaza eskaintzen dira.

- **Enpresa sorkuntzea eta kudeaketa:** norberaren konturako lan-jarduera bat hasi nahi dutenentzat eta ekintzaitza-trebetasunak landu nahi dituztenentzat pentsatua. Negozio-idea hobeto aztertzea, merkataritza-baliabideak optimizatzea eta proiektua merkatuaren eta bideragarritasun ekonomikoaren arabera baloratzea ahalbidetuko du.

Bi ikastaro izango dira: lehena otsailaren 19an hasiko da eta otsailaren 29ra arte iraungo du. Bigarrena uztailaren 1etik uztailaren 10era izango da. Bi kasuetan 35 ikastordu emango dira eta 40 plaza daude eskuragarri, 20 plaza bakoitzeko.

Ikastaro honetan izena emateko, beharrezkoa da aldez aurretik ekintzaitzaren arloko udal-teknikariekin egotea, negozio-ideiaren garapen-maila zehazteko.

- **Azazkalen oinarriko zainketa estetikoak:** jarduera honetan aldez aurreko prestakuntza formalik ez duten eta estetikaren arlo horretan oinarriko ezagutzak eskuratu nahi dituzten pertsonentzat diseinatua.

Ikastaro honek 60 orduko prestakuntza izango du eta otsailaren 5etik 23ra bitartean banatuko dira. 16 plaza eskaintzen dira.

La inscripción está abierta a través de la web municipal de Behargintza Leioa, donde además se puede consultar toda la información detallada.





Leioa
BEHARGINTZA

www.behargintzaleioa.net

- **Autokontsumoko eguzki-instalazio fotovoltaikoetako teknikaria:** kontsumo elektrikoari, eguzki-instalazio baten kokapenari eta horien ezaugarriari eta errendimenduari buruzko oinarriko ezagutzak eskaintzen ditu, besteak beste. Energia berriztagarrien sektorean lan egin nahi dutenei zuzenduta dago. Ahal dela, gutxieneko prestakuntza teknikoaren dutenentzat pentsatuta dago, energia berriztagarrien arloan esperientzia izan edo ez.

Kasu honetan, prestakuntza ez da martxoaren 4ra arte hasiko eta martxoaren 29an amaituko da, 60 ikastordu dira eta 16 plaza daude eskuragarri.

- **Nominak, kontratuak eta aseguru sozialak:** arlo administratiiboan prestakuntza duten eta arlo horretako ezagutza profesionalak zabaldu nahi dituzten pertsonen zuzenduta.

Ikastaroa 18 urtetik gorakoentzat da, apirilaren 15ean hasiko da eta 60 orduko iraupenarekin hilabete horretako 30ean amaituko da. 16 plaza daude.

- **Orga eta transpaleta erabiltzeko baimena eta eta biltegiaren kudeaketa:** ikastaro honekin orga eta transpaleta erabiltzeko baimena lortzeaz gain, biltegi bat kudeatzeko eta produktuak birjartzeko eta antolatzeke oinarriko ezagutzak ikasten dira. Lan-merkatura sartzeko eskorga edo transpaleta bat segurtasunez erabiltzeko gaitasunak ziurtatu nahi dituztenei zuzentzen zaie.

Prestakuntza maiatzaren 6an eta 15ean hasiko da, 60 ordu dira eta 20 plaza daude.

- **Zainketa aringarriak:** ikastaro honen helburua gaixotasun terminalak dituzten pertsonen arreta emateko prestakuntza espezializatua eskuratzeko da, baita sintomatologia identifikatzeko, osasun-egoeran aldaketak detektatzeko eta konplikazioak prebenitzeko ere.

Ekainaren 3an hasi eta ekainaren 12an amaituko da. Ikastaroaren iraupena 40 ordukoa da. 16 plaza daude. ■

LEIOAKO TOKIKO ENPLEGU PLANAK **16 PERTSONA** **KONTRATATZEKO AUKERA** EMANGO DU

Programa honen helburua, enplegurik ez duten pertsonen egoera ekonomikoa arintzeaz gain, leioaztarrak enplegatze eta lan-merkatuan sartzeko aukerak hobetzea eta erraztea da, ikaskuntzaren eta esperientzia hartzearen bidez.

El Ayuntamiento de Leioa, en colaboración con el Servicio Vasco de Empleo-Lanbide, ha puesto en marcha el programa Plan de Empleo Local que permitirá contratar a 16 personas del municipio, hasta ahora en situación de desempleo.

El objetivo de este programa, además de aliviar la situación económica de las personas sin empleo, es mejorar y propiciar oportunidades para la empleabilidad y la inserción al

mercado laboral de las y los leioaztarras, a través del aprendizaje y la adquisición de experiencia.

Ocho de las personas contratadas trabajarán en el proyecto "Auzoko Languntzaileak", que pone a disposición de la ciudadanía diversos servicios de utilidad pública, destinados principalmente a facilitar información, asesoramiento y a cuidar las calles, plazas y parques para que el municipio se encuentre en condiciones óptimas para su disfrute.

Habrà una persona coordinadora del equipo, otras cuatro ejercerán de laguntzaileak, estarán a pie de calle y con la ciudadanía, y con el fin de que aquellas incidencias que se detecten sean subsanadas de la manera más rápida, ágil y eficiente posible, se contratarán además tres pintores/as.

Las otras ocho personas contratadas ejercerán sus labores en diferentes ámbitos: habrá una persona que hará trabajos de dinamización del

comercio local, otra para el fomento del turismo, dos personas se dedicarán al acompañamiento para favorecer la autonomía y el empoderamiento de personas en situación de vulnerabilidad, en materia de participación ciudadana se contratará a una persona también, una más para la dinamización del euskera, otra persona se encargará de labores relacionadas con la digitalización del archivo fotográfico y finalmente, se contratará a un/a especialista en sistemas de información geográfica.

Los contratos de estas 16 personas tienen una duración de 6 meses, hasta el mes de junio de 2024.

Para acceder al Plan de Empleo de Local, Lanbide establece como requisitos que la persona esté empadronada en el municipio donde será contratada, que se encuentre en situación de desempleo y que no haya participado en la convocatoria anterior de este mismo programa. ■



OUTLET

PRENDAS de MUESTRARIO · PRECIOS de OUTLET



TALLAS GRANDES (hasta 2 XL y 3 XL) · TALLAS para NIÑOS

Parque Emp. "Ibarrabbarri", Iturriondo 18, Pab. E, Módulo E1 · Tel.: 944 802 188

Junto a la fábrica de piel "TERRA de BARBARES" y el Metro LEIOA



MERRELL®



Hechas para el confort, durabilidad, diseño y versatilidad. Únete al camino con Merrell.

A photograph of a moss-covered sculpture of a face with a beard, set in a forest. The sculpture is made of various plants and materials, and is surrounded by trees and foliage. The text 'BASAJAUNEK PINOSOLO ZAINZEN DU' is overlaid on the image in white, bold, sans-serif font.

BASAJAUNEK PINOSOLO ZAINZEN DU

Urmaelera doan lehenengo bidezidorrean kokatzen da Basajaun, espazioarekin gustiz integratzen da, eta bere helburua hirukoitza da: batetik, herritarrak paseatzera eta Pinosoloz goatzera gonbidatzen dituen elementu erakargarria izatea; bestetik, natura zaintzeak duen garrantziaz gogoratzea eta sentsibilizatzea; eta, azkenik, Leioako berdeguneei ez ezik, euskal kultur ondareari ere balioa ematea, kasu honetan, euskal mitologiari.

Lander Álvarez de Eulate es miembro de la brigada de jardinería municipal de Leioa y ahora también un artista que cuenta ya con su propia creación en el parque de Pinosolo; un Basajaun hecho de diversos tipos de plantas y materiales naturales reciclados que

cuida ya de este espacio verde de la localidad.

Lander es el artífice de la idea, de los bocetos iniciales y de trasladar la propuesta al Ayuntamiento -que ha respaldado y ha dado luz verde a la iniciativa desde un primer momento-. Con la mitología vasca como punto de

partida y referente, fueron Basajaun y el parque de Pinosolo los primeros en pasar por su mente; un ser protector de la naturaleza en un espacio urbano verde y de gran valor para las y los vecinos de Leioa.

La producción ha sido laboriosa, ha durado alrededor de un año y durante



todo el proceso, Lander ha contado con la colaboración y el trabajo de la unidad de jardinería municipal y sobre todo con su compañero de brigada Mikel Ibáñez de Aldekoa. Para dar forma a este Basajaun se han elegido y colocado minuciosamente diferentes tipos plantas y materiales de madera, vistosos, llamativos y también duraderos, así como adecuados según la ubicación y la climatología de la zona.

Los ojos de Basajaun son los únicos elementos que no están hechos a base

de plantas o elementos naturales; para su elaboración se ha contado con la colaboración de Eider Libano de Sortzen Ludoteka Artistikoa, ella se ha encargado de los materiales y de pintarlos, el resultado es una intensa mirada azulada que no pasa desapercibida para nadie.

Basajaun se ubica en el primero de los senderos que se dirige al estanque, se integra a la perfección con el espacio y su objetivo es triple, por un lado, ser un elemento atractivo que invite a la

ciudadanía a pasear y disfrutar de Pinosolo, por el otro recordar y sensibilizar sobre la importancia de cuidar la naturaleza, y por último, poner en valor no solo las zonas verdes de Leioa sino también el patrimonio cultural vasco, en este caso, la mitología vasca.

Basajaun es el primero, pero es probable que no sea el último porque la brigada de jardinería del Ayuntamiento de Leioa piensa ya en qué personajes serán los siguientes. ■

HAURREN AURREKONTU IREKIAK

Leioako Haurren Kontseilua osatzen duten haurrek herriko udal instalazioak bisitatu zituzten joan den abenduan. Ibilbidea udaletxean bertan hasi zen, eta Iban Rodriguez Etxebarria alkateak harrera egin zien. Halaber, Udaltzaingoaren bulegoak eta Kultur Leioan dagoen Osoko Bilkuren Aretoa bisitatzeko aukera izan zuten.

Las y los niños que integran el Consejo de la Infancia de Leioa visitaron el pasado mes de diciembre las instalaciones municipales de la localidad. El recorrido comenzó en el propio Ayuntamiento donde fueron recibidos por el Alcalde Iban Rodriguez Etxebarria, también tuvieron la oportunidad de visitar las dependencias de la Policía Municipal y el Salón de Plenos ubicado en Kultur Leioa.

La visita sirvió además para que el Alcalde leioaztarra les diese cuenta del estado de los 7 proyectos enmarcados en el programa Presupuestos Abiertos de la Infancia 2023:

1. Actividades /talleres culturales infantiles los fines de semana: se han desarrollado diferentes talleres culturales a lo largo del año en los que han participado casi 700 niños y niñas

2. Zona arbolada: se han plantado 102 cerezos japoneses variedad Prunus Avium en la Avenida Elexalde

3. Actividades deportivas: durante 2023, se han desarrollado diferentes actividades para las y los menores, entre otras, psicomotricidad, haurlit, gaztefit, esgrima infantil o natación.

4. Ludoteka: este es uno de los proyectos incluidos en las cuentas municipales para 2024.

5. Cubrición de parques: se ha cubierto el parque Aldekoena y se seguirán desarrollando diversos proyectos de cubrición en distintas zonas del municipio.

6. Curso de lenguaje de signos: se está en fase de diseño y la previsión es desarrollarlo en 2024.

7. Marcas Bizibideak en el suelo: el grupo motor está trabajando en diferentes rutas y una vez identificadas, se trabajará para revisar la señalética actual e incorporar las marcas en el suelo solicitadas.

Presupuestos Abiertos de la Infancia es un proceso de participación gestionado desde Umeen Kontseilua cuyo objetivo es crear un espacio de participación donde la infancia (niños y niñas entre 7 y 15 años) puedan participar también en el diseño del Presupuesto Municipal. ■



EKIN: COMUNIDAD DE APRENDIZAJE INTERCULTURAL

Las y los leioaztarras han elegido, entre un total de 23, la propuesta ciudadana que durante este año trabajarán ciudadanía, personal técnico y responsables municipales.

Leioaztarrek, 23 herritarren artean, aurten herritarrek, teknikariek eta udal arduradunek landuko duten proposamena aukeratu dute.

Kulturen arteko ikaskuntza Komunitatea izenburupean, aukeratutako ekimenaren helburua da kultura anitzeko espazio bat sortzea, kulturen arteko errespetua eta ulermena sustatzeko, aurreiritziak desagerrarazten eta komunitate-harremanak sendotzen laguntzeko, pertsonen jakintza trukatze eta partekatzearen bidez.

Este proceso es parte de EKIN, el programa de participación ciudadana incluido en el proyecto de HERRIGUNE.

Zehazki, Andrea Suarezek Leioako gizartearen aniztasunean ikusten du aukera bat kulturartekotasunean ardatzutako ikaskuntza- eta partaidetza-komunitate bat abian jartzeko, non Leioako herritarrek eta herrian lan egiten duten edo ikasten duten pertsonen dakitena

partekatuko duten, besteak beste, musikako eta arteko tailer kulturetan, migratzaileek migrazio-prozesuari buruz dituzten bizi-testigantzetan, filmak edo solasaldi literarioak ikusteko gune batean...

Prozesu hori EKINen parte da, HERRIGUNEren proiektuan jasotako herritarren partaidetzarako programaren barruan. ■



El objetivo de la iniciativa elegido es generar un espacio multicultural que fomente el respeto y la comprensión intercultural, que contribuya a acabar con los prejuicios y a fortalecer las relaciones comunitarias, a través del intercambio de conocimiento de las personas.



Astronomía

Aprendiendo a usar un gnomon

En este Irakale conoceremos qué es y para qué se utiliza un gnomon, para ello realizaremos un reloj de sol con el que experimentar con este artilingio.

Idioma: Elebiduna

Fecha: 3 de febrero

Horario: 11:00h

Lugar: Laboratorio Ciudadano

Inscripción: 654 15 06 40



Expresión corporal

Un acercamiento al lenguaje de la danza

En este taller de tres días abordaremos desde distintos ejercicios cómo expresar/comunicar desde el lenguaje de la danza. Probaremos maneras de poner nuestro cuerpo en movimiento, explorando sobre las distintas sensaciones que me invitan a danzar.

Idioma: Elebiduna

Fechas: 8, 15 y 22 de febrero

Horario: 18:00

Lugar: Mutis espazioa

Inscripción: 654 15 06 40

Patchwork

En patchwork utilizamos diferentes técnicas de bordados para unir telas y terminar haciendo un proyecto personal, cada persona desde su creatividad y gusto. Con el fin de sentirse a gusto y pasar un buen rato ente hilos y telas.

Idioma: Castellano

Fechas: 12 y 14 de febrero

Horario: 16:30

Lugar: Aterpe Leioa Gaztegunea

Inscripción: 654 15 06 40



Juegos en familia

Disfruta de una mañana de juegos en comunidad. Con la ayuda de Itziar y Alazne conoceremos diferentes juegos con los que seguir aprendiendo y disfrutando en familia o con amigos/as. Una buena ocasión para disfrutar y aprender mientras jugamos. La actividad está abierta a toda la comunidad y sin límites de edad, puedes venir en grupo, solo/a, en familia.... ¡No pierdas la oportunidad y acércate a jugar con nosotr@s!

Idioma: Elebiduna

Fechas: 17 de febrero

Horario: 11:00

Lugar: Jugueteria Itziar

Inscripción: 654 15 06 40



+ info: www.herriguneleioa.eus // 654 15 06 40 //   

LEIOAKO UDALAK EMAKUME KIROLARIEI ESKAINIKO DIE BERE 2024KO EGUTEGIA

Adin desberdinetako emakume leioztarrak dira protagonistak, kirol-modaliteren bat garatzen dutenak: saskibaloia, futbola, gimnastika erritmikoa, pilota edo txirrindularitza, besteak beste.

El Ayuntamiento de Leioa dedica su calendario 2024 a la mujer en el deporte, con el objetivo es sensibilizar sobre la necesidad de seguir avanzando en materia de igualdad entre mujeres y hombres en el ámbito deportivo y de la actividad física.

Esta iniciativa contribuye además a generar referentes mujeres que animen a otras a iniciarse o a continuar con la práctica deportiva y sirve también para hacer un pequeño reconocimiento y homenaje a todas las deportistas de la localidad.

Cada uno de los meses está protagonizado por una niña, chica o

Egutegi honen helburua da emakumeen eta gizonen arteko berdintasunari buruz ikusaraztea eta sensibilizatzea; kasu honetan, kirolaren eta ariketa fisikoaren esparruan.

mujer de Leioa y la modalidad deportiva que desarrolla.

- Aida Bartolomé Ortuñez, Leioa Igeri Taldea de Waterpolo
- Leire Menoyo García, Leioako Altzaga Xake Kirol Elkartea
- Joane de Paz Rivas, Sakoneta Gimnasia erritmiko taldea
- Garazi Rementeria Gañán, Hartzak Euskal Pilota Taldea
- Nerea Caballero Remón, Torresolo Padel Club
- Izaro Castrillo Basterretxea, Leioako Emakumeak Sarriena Futbol Kirol Elkartea
- Arantza Sarro Cebrian, Leioa Judo Taldea
- Maitena Vega Silvano, Club deportivo Irlandesas Baloncesto
- June López Díez, Equipo ciclista Bioracer Aurubis
- Naiara Rodríguez Rodríguez, Leioako Saski Baloi Taldea
- Irati Prior Lopategui, Leioa Irabaki FST
- Raquel Velasco Abasolo, atleta leioztarra especializada en lanzamientos de peso 3kg y disco de 1kg. Campeona de Euskadi en 1966.

Herritarrek 2.500 mahaiko eta 500 hormako aleren bat eskuratu ahal izan dute Udalaren eta Gaztelubideren HAZen, Gizarte Zerbitzuen bulegoetan, Kultur Leioan, LAKET Jabekuntza Eskolan eta udal euskaltegian, doan eta bihar, osteguna, abenduaren 21etik aurrera.

El Ayuntamiento, a través del área de Igualdad, ha editado 2.500 ejemplares de mesa y 500 de pared, que se han distribuido a la ciudadanía, de manera gratuita en el Servicio de Atención a la Ciudadanía del Ayuntamiento y de Gaztelubide, en las oficinas de Servicios Sociales, en Kultur Leioa, en la Escuela de Empoderamiento LAKET y en el euskaltegi municipal. ■

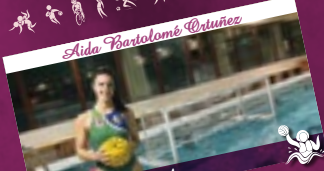




Leioako emakumeak eta neskak kirolean
Mujeres y niñas de Leioa en el Deporte

2024

EMAKUMEEN AURKARI
INDARKERIAZ
NO A LA VIOLENCIA
CONTRA LAS MUJERES



Aida Bartolomé Quiñez

Waterpolo - Waterpolo
Urtarrila | Enero

OTARRIENA	ARTZTENEA	OTARRIENA	OTARRIENA	OTARRIENA	LAGUNAK	KANAKA
ENERO	FEBRERO	MARZO	ABRIL	MAYO	JUNIO	JULIO
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				



Leire Menayo Garcia

Kolea - Ajedrez
Otsaila | Febrero

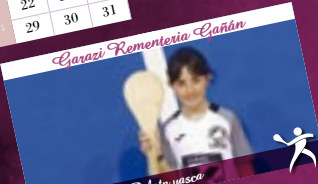
OTARRIENA	ARTZTENEA	OTARRIENA	OTARRIENA	LAGUNAK	KANAKA
FEBRERO	MARZO	ABRIL	MAYO	JUNIO	JULIO
5	6	7	8	9	10
12	13	14	15	16	17
19	20	21	22	23	24
26	27	28	29		



Ianoa De Paz Rivas

Gimnasio erritmikoa - Gimnasio ritmico
Martxoa | Marzo

OTARRIENA	ARTZTENEA	OTARRIENA	OTARRIENA	LAGUNAK	KANAKA
MARZO	ABRIL	MAYO	JUNIO	JULIO	AGOSTO
4	5	6	7	8	9
11	12	13	14	15	16
18	19	20	21	22	23
25	26	27	28	29	30



Gorazi Remetxein Cañán

Euskal pilota - Pelota vasca
Apirila | Abril

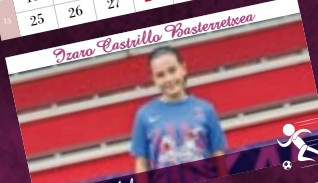
OTARRIENA	ARTZTENEA	OTARRIENA	OTARRIENA	OTARRIENA	LAGUNAK	KANAKA
ABRIL	MAYO	JUNIO	JULIO	AGOSTO	SEPTIEMBRE	OCTUBRE
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30					



Nerea Caballero Remón

Padela - Pádel
Maiatzatza | Mayo

OTARRIENA	ARTZTENEA	OTARRIENA	OTARRIENA	LAGUNAK	KANAKA
MAYO	JUNIO	JULIO	AGOSTO	SEPTIEMBRE	OCTUBRE
6	7	8	9	10	11
13	14	15	16	17	18
20	21	22	23	24	25
27	28	29	30	31	



Izaro Castrillo Bastentxe

Futbola - Fútbol
Ekaina | Junio

OTARRIENA	ARTZTENEA	OTARRIENA	OTARRIENA	LAGUNAK	KANAKA
JUNIO	JULIO	AGOSTO	SEPTIEMBRE	OCTUBRE	NOVIEMBRE
3	4	5	6	7	8
10	11	12	13	14	15
17	18	19	20	21	22
24	25	26	27	28	29



Arantza Sario Cobian

Judoa - Judo
Uztarrila | Julio

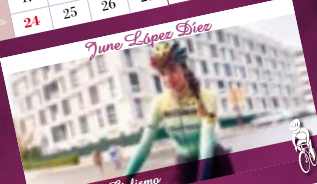
OTARRIENA	ARTZTENEA	OTARRIENA	OTARRIENA	LAGUNAK	KANAKA
JULIO	AGOSTO	SEPTIEMBRE	OCTUBRE	NOVIEMBRE	DICIEMBRE
1	2	3	4	5	6
8	9	10	11	12	13
15	16	17	18	19	20
22	23	24	25	26	27
29	30	31			



Maitena Vega Silvano

Saskibaloia - Baloncesto
Abuztua | Agosto

OTARRIENA	ARTZTENEA	OTARRIENA	OTARRIENA	LAGUNAK	KANAKA
AGOSTO	SEPTIEMBRE	OCTUBRE	NOVIEMBRE	DICIEMBRE	ENERO
5	6	7	8	9	10
12	13	14	15	16	17
19	20	21	22	23	24
26	27	28	29	30	31



Iune Lopez Biez

Zirkismoa - Ciclismo
Iraila | Septiembre

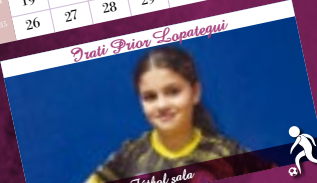
OTARRIENA	ARTZTENEA	OTARRIENA	OTARRIENA	LAGUNAK	KANAKA
SEPTIEMBRE	OCTUBRE	NOVIEMBRE	DICIEMBRE	ENERO	FEBRERO
2	3	4	5	6	7
9	10	11	12	13	14
16	17	18	19	20	21
23/30	24	25	26	27	28



Naiara Rodriguez Rodriguez

Saskibaloia - Baloncesto
Urria | Octubre

OTARRIENA	ARTZTENEA	OTARRIENA	OTARRIENA	LAGUNAK	KANAKA
OCTUBRE	NOVIEMBRE	DICIEMBRE	ENERO	FEBRERO	MARZO
1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12
14	15	16	17	18	19
21	22	23	24	25	26
28	29	30	31		



Irati Priou Lopatequi

Azaro Futbola - Fútbol sala
Azaroa | Noviembre

OTARRIENA	ARTZTENEA	OTARRIENA	OTARRIENA	LAGUNAK	KANAKA
NOVIEMBRE	DICIEMBRE	ENERO	FEBRERO	MARZO	ABRIL
4	5	6	7	8	9
11	12	13	14	15	16
18	19	20	21	22	23
25	26	27	28	29	30



Raquel Velasco Abasola

Aletismoa - Atletismo
Abendua | Diciembre

OTARRIENA	ARTZTENEA	OTARRIENA	OTARRIENA	LAGUNAK	KANAKA
DICIEMBRE	ENERO	FEBRERO	MARZO	ABRIL	MAYO
2	3	4	5	6	7
9	10	11	12	13	14
16	17	18	19	20	21
23/30	24/31	25	26	27	28

¡Conoce nuestra Escuela Infantil! Gure Haur Eskola ezagutu!

¡MATRICULA ABIERTA!



CONTACTANOS

- ☎ 946 01 22 50
- ✉ fundacion-umeak@ehu.eus
- 🌐 f.umeak
- 📍 *Universidad del País Vasco de LEIOA.
En los bajos del Edificio del Rectorado
(Frente a la facultad de Bellas Artes)*



NIÑOS/AS ENTRE...

- 0 a 3 años.
- Y además servicio ludoteca de 0 a 6.

INSTALACIONES

- 790m2 + Área Verde (jardín)

AMBIENTE

- Cálido
- Afectivo
- De confianza
- Familiar

METODOLOGÍA

- Estimulante
- Individualizada
- Continua
- Flexible

MENÚ

- Elaborado en el centro
- Km0
- Variado
- Controlado por un nutricionista

Leku erakargarria, ez duzu uste?
¿No le parece un espacio atractivo?

LEJOA

Publicidad/Iragarkiak:

659 30 51 25



ABENDUAREN 24AN, MAGIA ETA ILUSIOZ BETETAKO EGUNA!

Olentzero eta Mari Domingi Leioako kaleetan zehar ibili ziren Elexaldeko errotatik irten eta Boulevardetik, Estartetxe, Iparragirre, Errekalde plaza, Kultur Leioatik igaro ziren Elexaldeko Errotara berriro itzultzeko, non leioaztarrei harrera egin zieten eta azken gutunak jaso zituzten. ■





LA UMORE AZOKA DE LEIOA 2024 YA TIENE IMAGEN

La imagen ganadora ha sido diseñada por Juan Diego Ingelmo Benavente de la localidad de Burriana en Castellón.

2024ko Umore Azokaren XXIV. edizioak badu kartela. Irudi irabazlea Castelloko Burriana herriko Juan Diego Ingelmo Benaventek diseinatu du. 27 artistaren 38 proposamenen artean aukeratu da, Estatuko hainbat herritako proposamenak egon dira, baina gehienak Euskaditik etorritakoak dira.

Epaimahaiak "irudiak Umore Azokaren inpaktu bisuala eta bere garapen artistiko guztia irudikatze duen gaitasuna" azpimarratu du.

2024ko Umore Azokako kartelaren egileak behin baino gehiagotan hartu du parte Leioako kartel-lehiaketa ezberdinetan, eta ez da bere sorkuntzek Umore Azoka iragartzen duten lehen aldia. Gainera, bere proposamen artistikoa ere aukeratu zuten San Juan jaiak iragartzeko, orain dela urteak.

Epaimahaiko kideak izan dira aurten Amagoia Garaizabal, Basauriko Udaleko teknikaria; Alejandro Antunez, Hotzmuga konpainiakoa; Jokin Nieto, diseinuko profesionala, eta Estibaliz Bilbao, Leioako Udaleko Kultura, Kirol eta Gazteria zinegotzia.

Umore Azokaren XXIV. edizioa maiatzaren 16, 17, 18 eta 19an izango da. 23 edizioen ondoren, Umore Azoka kaleko arteen erreferentziatzeko azoka bihurtu da Estatuan eta nazioartean. ■

El jurado ha destacado "la capacidad de la imagen para representar el impacto visual de la marca Umore Azoka, junto con todo su desarrollo artístico".





Gure bezeroekin batera egiten dugu lan haien beharretarako konponbiderik onena bilatuz.

Markako, editorialeko, publizitateko eta argitalpenetako zerbitzuak eskaintzen ditugu.

20 urte baino gehiago lanean enpresen komunikazio arloan.



zirrarak sortarazteko grina
pasión por crear emociones

www.oma3.com | info@oma3.com | 944 106 094



zinea
CINE

AUDITORIUM
KULTUR LEIOA

urtarrila
ENERO

Zinea

Auditorium // 20:00 // 4-5 €

Cine



URTARRILAK 13-14-15 ENERO

EL MAESTRO QUE PROMETIÓ EL MAR



URTARRILAK 27-28-29 ENERO

NAPOLEÓN



Haur zinea

Auditorium // 17:30 // 4 €

Cine infantil



URTARRILAK 13-14 ENERO

DORAEMON: NOBITAREN DINOSAURO BERRIA



URTARRILAK 27-28 ENERO

WONKA



Perseo zineforuma

Auditorium // 20:00 // 2,5 €

Cinefórum Perseo

Zikloa: "Ekialde Ertaina"

Ciclo: "Oriente Medio"



URTARRILAK 9 ENERO

UN HÉROE



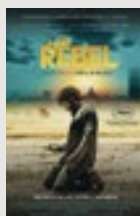
URTARRILAK 16 ENERO

LA TRAICIÓN DE HUDA



URTARRILAK 23 ENERO

FOXTROT



URTARRILAK 30 ENERO

REBEL



Leioa
KULTURA



EUSKARA



CASTELLANO



URTARRILAK 19 ENERO

Auditorium // 20:30 // 10 €

CONSTELACIONES

Nacho Vilar Producciones (Murcia)



URTARRILAK 21 ENERO

Auditorium // 18:00 // 6 €

ZIMURREN ARTEAN KONTU KONTARI

Cía. La Enana Naranja (Euskadi)



URTARRILAK 26 ENERO

Auditorium // 20:30 // 10 €

GORBEIA

Gontzal Mendibil eta Iñaki García Uribe (Euskadi)



Leioa
KULTURA



foru aldundia
diputación foral



RESERVA
(91) 12 11 00



Leioa
UDALA-AYUNTAMIENTO
www.leioa.eu

